



**RETURN BIDS TO :**  
**RETOURNER LES SOUMISSIONS À :**  
Bid Receiving - Réception des soumissions:

Correctional Service Canada / Service correctionnel  
Canada  
Contracts and Materiel Services  
3427 Faithfull Avenue  
Saskatoon SK  
S7K 8H6

**ATTENTION: Claudette Chabot**

**SOLICITATION AMENDMENT**  
**MODIFICATION DE L'INVITATION**

**Proposal to: Correctional Service Canada**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

**Proposition à: Service Correctionnel du Canada**

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

**Comments — Commentaires :**

**THIS DOCUMENT CONTAINS A SECURITY  
REQUIREMENT – CE DOCUMENT COMPORTE DES  
EXIGENCES RELATIVES À LA SÉCURITÉ.**

**Issuing Office – Bureau de distribution**

Correctional Service Canada (CSC) / Service  
correctionnel Canada (SCC)  
Contracts and Materiel Services

|   |                                     |
|---|-------------------------------------|
| <b>Title — Sujet:</b><br><b>Soutien à la réinsertion des délinquants autochtones dans les centres urbains – Non-SAEA</b>  |                                     |
| <b>Solicitation No. — No. de l'invitation</b><br><b>21120-19-3149029-B</b>  |                                     |
| <b>Solicitation Amendment No. — No. de modification de l'invitation</b><br>002  | <b>Date:</b><br><b>15 mai, 2019</b> |
| <b>GETS Reference No. — No. de Référence de SEAG</b><br><b>21120-19-3149029-B</b>   |                                     |
| <b>Solicitation Closes — L'invitation prend fin</b><br><b>at /à : 14 :00 heure normale du centre / CST</b><br><b>on / le : le 3 juin, 2019 / June 3, 2019</b>                             |                                     |
| <b>F.O.B. — F.A.B.</b><br>Plant – Usine: ___ Destination: ___ Other-Autre: ___  |                                     |
| <b>Address Enquiries to — Soumettre toutes questions à:</b><br><b>Claudette Chabot</b><br><a href="mailto:Claudette.Chabot@csc-scc.gc.ca">Claudette.Chabot@csc-scc.gc.ca</a>              |                                     |
| <b>Telephone No. – No de téléphone:</b><br>306-659-9255   | <b>Fax No. – No de télécopieur:</b> |
| <b>Destination of Goods, Services and Construction:</b><br><b>Destination des biens, services et construction:</b><br>Multiple as per call-up<br>Multiples, selon la commande subséquente |                                     |
| <b>Instructions: See Herein</b><br><b>Instructions : Voir aux présentes</b>   |                                     |



**La modification 002 à l'invitation à soumissionner vise à :**

1. Proroger la date de clôture de la demande;

---

**1. La date de clôture de la période d'invitation à soumissionner identifiée sur la page un (1) de la DOC a été prorogée:**

**Supprimer:** la date de clôture du 21 mai, 2019 @ 14 :00 heure normale du centre; et,

**Insérer:** La nouvelle date de clôture de la période d'invitation : le **3 juin, 2019 @ 14 :00 heure normale du centre.**

TOUTES LES AUTRES MODALITÉS RESTENT LES MÊMES.